

# 1.1 På Dovrefjell

(Kjempene på Dovrefjell)

Oppskrift av O. M. Sandvik etter Brita Bratland, Vinje, Telemark.  
Orig.ms. NB Mus ms a 2752:1071, nr. 3. Sandviks manuskriptsamling.  
BIN 3766 TSB A 46

The first system of musical notation consists of three staves. The top staff begins with the lyrics "På Dovrefj." written below it. The music is written in a single treble clef. The first two staves are connected by a brace on the left. The third staff is separated by a brace on the left and ends with a double bar line. The melody features a mix of quarter and eighth notes, with some notes marked with accents (>).

2

The second system of musical notation consists of two staves. The top staff begins with the number "2" above it. The music is written in a single treble clef. The two staves are connected by a brace on the left. The melody continues with quarter and eighth notes, including a note with a breath mark (v) above it.

3

The third system of musical notation consists of two staves. The top staff begins with the number "3" above it. The music is written in a single treble clef. The two staves are connected by a brace on the left. The melody continues with quarter and eighth notes.

4

The fourth system of musical notation consists of two staves. The top staff begins with the number "4" above it. The music is written in a single treble clef. The two staves are connected by a brace on the left. The melody continues with quarter and eighth notes, ending with a double bar line.

Den ellefte bandt Lindormen i græsset den laa  
han kunde formå

**Transkripsjon av Ingrid Gjertsen etter opptak med Brita Bratland, Vinje, Telemark.  
NVA ms 200 Upublisert manus til Norske Mellomalderballadar 2.  
BIN 3765 TSB A 46**

På Dov-re-fjell i Nor-ge lå det kjæm-per u - den sorg,  
dronning In - ge - borgs brø - dre al - le tolv,  
- men hvem skal fø - re vå - res ru - ner når de selv ei må. -

**Oppskrift av Rolf Myklebust etter Brita Bratland, Vinje, Telemark.  
NRK FLP 101.  
BIN 0435 TSB A 46**

1. På Dovrefjell i Norge lå det kjæmper uden sorg  
dronning Ingeborgs brødre alle tolv.  
– Men hvem skal føre våres runer  
når de selv ei må –
2. De vare så mange en kjæmpe bold  
for kjæmper det vare de alle tolv.
3. Den første kun' vende veiret med sin hånd  
den andre kunne stille det rindende vann.
4. Den tredje fór under vannet som en fisk  
den fjerde fattes aldri mat på disk.
5. Den femte han kunne gullharpa slå  
så alle de dansede som hørte derpå.
6. Den sjette han blåste i ein forgyllande lur  
så alle som det hørte måtte grues der for.
7. Den sjuande kunne under jorden gå  
den åttande kunne på bølgetoppen stå.
8. Den niande bandt alle dyrene i skog  
den tiande kun' aldri søvnen få.
9. Den ellefte bandt lindormen i gresset den lå  
og mye mere han kunne formå.
10. Den tolvte han var no so vis ein mann  
han visste hva som hende i fremmende land.
11. De sier jeg for visst å sant  
deres like fantes ikke i Norges land.
12. Jeg vil eder sie mæ et ord  
deres like det fantes ei på denne jord.